

南京書店發行

獅吼子心鵠



王平陵作

獅子吼

南京書店發行

## 侯序

獅子吼

我的朋友王平陵先生寫了一冊詩集獅子吼，讚美抵抗的戰爭，歌頌淞滬及東北等處抗日奮鬥的健兒，我讀了一遍，血脉裏湧起一種新的奔躍，令人想起那德國愛國詩人柯奈 Korner 的詩來。現在我就把柯奈的一首名作喚起譯出來代序。

快點，起來，我的民衆啊！

戰火的信號冒出烽煙了，

從北方雪亮地炸出自由之光。

你應該把鋼刀深刺進敵人的胸膛；

快點，起來，我的民衆啊！

戰火的信號冒出烽煙了，

吼 子 獅

---

禾苗正黃熟了；

收割的人們，不要延遲啊！

至高的敬禮，最後的敬禮，

全在我們的寶劍裏。

把鋒刃嵌入你忠義的心坎裏啊！

替自由打開一條大路啊！

洗乾淨這塊土地，你的德國土地，

要用你的鮮血來洗啊！

這不是兩國君王的征戰，

這是抵抗的戰鬥，

這是神聖的戰爭啊！

## 吼子獅

公理，道德，仁義，信約，良心，  
通通被那強惡從我們心中刦奪去，

要用你的自由，凱歌，把牠們救回來啊！

你的老人的嗚咽聲對你高呼說：

你要醒起來啊！

你那殘毀了的房屋頽垣也說道：

要認識那些敵寇啊！

你的女兒被污希求要復讐，

你的兒子被殺哀嚎要流血。

打碎你的犁頭，丟下了斧鎚，

拋開了堅琴，棄掉了機梭啊！

有個人立在飄着我們軍旗的對面地方，  
他很願意看見他的民衆全身武裝。

爲的你將建造一座偉大的祭壇，

在他那自由的永久曙光裏面；

你將揮動你的劍斬截方石，

那些戰死英雄都是這聖殿的牆石基石礎。

\* \* \*

上天輔助我們，恐怖地獄該當退後了。

上前去！勇敢的民衆啊！

上前去！自由向着我們高叫，上前去啊！

你的心英烈地撼躍着，

你的橡樹英烈地矗立着，

## 吼子獅

你的屍體堆積如山有甚麼要緊呢？

高高豎起那自由旗幟在屍體上面啊！

但是，當你將來，我的民衆啊！

那幸運用你的光榮往事的神聖圓光，

與你加冕褒揚，

那末，切莫忘記你那些忠貞的死難者，

還要準備我們的橡樹冠的寶匣啊。

二十一年四月

侯佩尹

## 顧序

獅

子

吼

我們中華民族已到了危急存亡的生死關頭，內憂外患，交相煎迫，雖經幾次三番的革命，而民族的弱點愈益暴露，政治日趨歧途，人民困苦顛連，善良者坐以待斃，強悍者流爲匪寇，日暮途窮，而當局者猶復忍心搜括脂膏，爭權奪利，貽外人侵凌國土之口實，喪心病狂，莫此爲甚！文藝家本是民族的靈魂，民族思想和情緒的喉舌；際此國破人亡敵氣猖狂的時期，文藝家目擊亡國慘痛之將臨，安有不攘臂直呼，希冀喚醒同胞於酣夢之中，作民族生存最後之苦鬥！他們的呼聲中充滿着血淚。他們要在無可如何中作最後之掙扎！他們明知無望，但依然是竭盡最後的熱血，作螳臂擋車的犧牲；他們明知已病入膏肓，但不惜再打一下最後的強心針！中國的確是無望，也許這點精神的保留，就是唯一的希望罷！

王平陵先生在這本新著的詩集裏，首首都抱着這種精神來寫的。王先生的熱血，王先生的勇氣，在我初讀他詩稿的時候，已感到極度的興奮；我希望這些盪氣迴腸的行軍歌聲，熱血沸騰的愛國小詩所激起的興奮能傳遍到全國，能堅持到永久，那我們中華民族，總有吐氣揚眉的一日！

顧仲彝

一九三二，五月，上海

## 自 己 的 話

▲算是一篇自首的供狀

獅

子

我不敢僭稱是詩人，我所寫的不像是詩。哈立脫 Hazlitt 說：『詩是想像與熱情的言語』。開李兒 Keble 說：『把敏銳的感情和豐富的想像迸洩出來就是詩』。麥高菜 Macaulay 說；『詩是畫家依着色彩去創作的地方而依據了語言去創作的一種技術。』假定，有人要執着這些標準語衡量我的詩，那我是萬分夠不上。我祇是把個人在這一場抗日鬥爭中所能體驗到的苦痛和悲哀，採取一種適當的語言的形式，如實地暴露出來罷了。像這些東西，是不會有生命的。不同路的人這樣說，同路的人也許是這樣說，我憑着我的『自知之明』，也是這樣說。不管，我還是寫我的。

我寫這些東西的時候，並沒有感覺到站在什麼立場？打算捉住着那一類的

中心意識？竟有人焉，肯不憚煩地把牠歸納到什麼立場，什麼中心意識時；無疑的，牠的命運定是十分的不吉利。在這裏，我可以先搜集一些比較用慣了的批評的術語，給我們的批評家，尤其是藝術的至尚主義者，為大家的革命文藝者，隨便地使用。就是：我的詩，是不革命的，思想落伍的，低級趣味的，非藝術的，什麼什麼的。

一個劇本的演出，要得着不同樣的觀眾的滿意，是不可能的；一首詩，要得着不同樣的讀者的共鳴，是不可能的。這是理論，也是事實。在 *Progressive* 的鬼氣，籠罩着『四面八方』的時候，同情者的『讚聲』，與反對者的『罵聲』，這兩種聲音，實在辨不出有兩樣不同的意義。某一種作品，在站在相反的方向的人，似乎覺得有某一種力量和作用時，就好像自己的法益會大大地妨礙，必然很不高興，很討厭；由這種很不高興和很討厭的心理所發生的聲音，是『罵聲』。同時，必有一種聲音與罵聲相應而生，是『讚聲』。愈能博得

『讚聲』的東西，必愈能聽得到『罵聲』。在某種意義上，讚聲就是罵聲；在某種作用上，罵聲就是讚聲。罵聲，讚聲，與作品的本身，好像都不免有些影響，實在，都沒有絲毫忽的損益。尤其是在什麼都要講立場講派別的中國。

『Where are you going?』這句話，定有許多人在互問着吧？！我很慚愧，不能代為答覆這些。我所感覺到的世界，沒有像他們那般的複雜，也許沒有他們的清楚。我祇見到許多被壓迫民族的痛苦，正在帝國主義者的『迴光返照』裏，充分地映射出來；我祇聽到無量數被壓迫大眾的悽慘的呼喊；我祇感覺到日子一天天的不好過，帝國主義者的低氣壓，逼迫着我們轉不過氣來。我們的負了重傷的肢體，深深地陷入帝國主義者的圍攻之中，隨時隨地都有停止生存的可能。殘酷的實生活硬把一般公子姐兒們從象牙塔裏拖到十字街頭，這不能說是一種苦痛；但在此時期，仍舊諱疾忌醫，留戀於荒古的墓道，擁抱着美人的骷髏，熱烈地狂吻，未免是滑稽得太可笑了。就算是我們失却反抗的力量

## 獅子吼

罷，可是，我們還不到氣絕身死，完全熄滅呼吸的時候呢！我們一息尚存，我們是要呼喊的，我們是要掙扎的。

這真是一個不幸的時代呵！我在祈禱着這不幸的時代早些過去，讓我好把一般人認為失去了時代性的『詩骸』，早些送進墳墓。我的詩，是不希望牠藏諸名山傳之萬世的，可是，帝國主義者一天不消滅，壓迫弱小民族的不平等條約一天不廢除，牠是存在着的。唉！誰願意把棺材裏的屍骸掏出來，陳列在活人的前面呢！爲的是這個不幸的時代呵！

一九三一，六，廿四。

王平陵於上海

# 吼 子 獅

## 前奏曲

是什麼時代？

滾開！你這墳墓裏的死骸！

這世界已沒有你的位置，

快把擁護死骸的幫兇繳械。

世界上被壓迫的民族聯合起來呵！

找尋我們的出路。

不憂慮打敗仗的門士們走攏來些呵！

奮發我們的英武。

## 吼子獅

---

他們是少數，我們是多數。

開火！開火！開火！

結果，一千個減九百七十七個，

不算什麼，我們祇少了二十三個。

衝呵！衝向會長的營寨呵！

底達達，達達底，前進！

殺奔撒旦佔據的帝坐呵！

底達達，達達底，前進！

血鐘響了

多年虛脫了的民族的元氣，

又在火葬着的柴堆裏燃燒起來了。

血鐘響了！

時代不許我們沉默了。

少數人壓搾多數人的勾當，

還是過去年代蠻跡的遺留，

血鐘響了！

眼見着他們一個個跪在時代的面前發抖。

他們所依靠的暴虐的砲艦政策，

正擋淺在行不通的海灘上，

不得不蛻化他們的皮壳了。

地底已發生出偉大的力量。

不必翻開歷史追溯過往，

帝國主義者的幻夢決不會遺忘。

除了用鬥爭來消滅少數人的勾當，

這死灰色的道途上怎不知到何時才能放光？